

## Să dăm avânt întrecerii socialiste în cinstea celei de a 71-a aniversări a tovarășului Stalin

Scumpă le este tuturor oamenilor muncii din țara noastră ziua de 21 Decembrie, zi în care tovarășul STALIN, conducătorul și îndrumătorul oamenilor muncii, împlinește 71 de ani.

Anul acesta, sărbătorirea zilei de 21 Decembrie coincide cu momentele foarte importante de luptă pentru construirea socialismului în țara noastră, pentru pregătirea trecerii la primul nostru Plan Cincinal și intensificarea luptei pentru pace. Pentru oamenii muncii din țara noastră a devenit acum o tradiție de luptă de a intensifica întrecerea socialistă în cinstea acestei mărețe zile, pentru îndeplinirea la timp al Planului de Stat și trecerea la muncă hotărâtă în primul nostru Plan Cincinal.

Angajamentele noi, luate de muncitorii, tehnicienii, inginerii și funcționarii Combinatului nostru, care sporesc din zi în zi, izvoresc din dragostea ce o are poporul nostru muncitor față de tovarășul Stalin și din convingerea că fiecare victorie în producție, în lupta pentru ridicarea continuă a nivelului de trai, înseamnă o nouă victorie în lupta pentru întărirea Patriei noastre, pentru pace.

Angajamentele luate în cinstea zilei de 3 Decembrie, de muncitorii Combinatului nostru au fost îndeplinite cu cinste și cu rezultate neașteptate.

Furnalul Nr. 1, „Furnalul Păcii”, lucrează în contul anului 1951. În munca lor de zi cu zi s'au achitat cu cinste de angajamentele luate muncitorii ca: Dojescu Simion care și-a depășit sarcinile de plan cu 10%, Susan Adam care a dat cu 7,63% mai multă fontă peste plan, Muntean Lăpăduț care și-a depășit sarcinile de plan cu 5,72%, Baba Ioan care a dat 5,67% mai multă fontă și alții.

La Oțelăria Siemens Martin, oțelarii s'au achitat de sarcinile ce le-au revenit cu aceeași râvnă.

Prim-topitorul Stanciu Aurel și-a depășit sarcinile de plan cu 12%, Bîkfalvi Alexandru cu 9,69%, Ilea Gheorghe cu 5,17%.

De remarcat este avântul cu care a pornit în muncă tânărul prim-topitor Bârlea Traian care în cinstea zilei de 3 Decembrie a aplicat cu succes metoda oțelării sovietic Matulineț de elaborare a șarjelor rapide, dând cu 26,09% mai mult oțel peste plan. Numai în cursul lunii Noiembrie, el a elaborat mai mult de 15 șarje rapide.

El, nu numai că a dat mai mult oțel, dar a respectat întocmai calitatea produselor, elaborând șarje conform Standardului de Stat, respectând totodată și indicii tehnico-economici.

Alături de furnaliști și oțelari, și minierii dela Teliuc și-au respectat angajamentele.

Astfel, începând cu data de 2 Decembrie, întregul grup al Minerilor de fier Teliuc, lucrează în contul anului 1951 și au realizat economii de peste un milion lei.

Cu același elan au muncit și minierii dela Ghelar. Lup Ioachim și-a depășit sarcinile de plan pe anul 1950 cu 22%, iar exemplul lui a fost urmat de alte zeci de echipe care lucrează în contul primului nostru Plan Cincinal.

În rândul muncitorilor noștri s'a văzut preocuparea de a lupta cu și mai mult avânt pentru a-și îndeplini sarcinile pe anul 1950 în cinstea zilei de „21 Decembrie”.

Furnaliștii, oțelarii, laminatorii, constructorii și minierii grupului Ghelar și-au luat angajamentul ca în cinstea celei de a 71-a aniversări a nașterii tovarășului Stalin, să-și termine planul pe anul 1950.

Angajamentele muncitorilor noștri pentru îndeplinirea planului anual înseamnă un pas serios spre construirea socialismului și făurirea unui trai mai fericit.

Educați de Partid, oamenii muncii își dau tot mai bine seama că

îndeplinirea Planului de Stat pe 1950, înseamnă o victorie în plus.

Ei știu că nu pot face față sarcinilor ce le revin fără ajutorul neprecupețit al Uniunii Sovietice și fără experiența celor mai înaintați muncitori din lume, muncitorii sovietici.

Muncitorii Combinatului nostru, în focul luptei pentru îndeplinirea și depășirea angajamentelor ce și le-au luat în întâmpinarea măreței sărbători, se străduiesc să folosească din plin calitățile și capacitățile lor creatoare.

Ei caută noi forme de organizare a muncii, de ridicare a întrecerii socialiste pe trepte mai înalte.

Ei luptă pentru a transforma succesele obținute în puncte de plecare spre noi victorii.

Întrecerea socialistă în cinstea zilei de 21 Decembrie trebuie să fie în același timp un prilej de a pregăti clasa muncitoare din țara noastră în vederea sarcinilor mărețe pe care ni le pune în față primul nostru Plan Cincinal.

De aceea organizația de Partid C.S.H., organizațiile de bază din fiecare secție, Comitetul Sindical și comitetele de secție, au datoria să asigure o temeinică îndrumare a întrecerii socialiste pentru ca ea să fie axată pe obiective concrete, pe linia sarcinilor centrale ale actualei etape de luptă pentru construirea socialismului în țara noastră.

Este o sarcină de cinste a organizației de Partid, a Sindicatelor și a conducerii Combinatului de a crea în permanență condiții din ce în ce mai bune, pentru desfășurarea întrecerii socialiste în condiții cât mai bune.

Organizațiile de bază trebuie să dea o atenție deosebită muncii politice de organizare și îndrumare a întrecerii socialiste.

Organizația de bază dela Turnătoria de fontă și oțel de pîlă, trebuie să arate mai mult interes, pentru îmbunătățirea muncii clarificând totodată proplema spațiului de producție din secție.

La Oțelăria Siemens Martin, organizația de bază trebuie să se îngrijească ca hala de turnare să fie bine curățată pentru ca topitorii să nu aștepte cu șarja în cuptor timp îndelungat.

În același timp Comitetele de secție trebuie să ridice mereu munca de organizare a întrecerii socialiste la nivelul elanului cu care muncitorii noștri luptă pentru a întâmpina ziua de 21 Decembrie.

Secția C.F.U. trebuie să folosească metoda întrecerii socialiste pentru a întări disciplina muncii, pentru a lichida cu absențele nemotivate care lasă foarte mult de dorit în sectoarele de muncă ale acestui serviciu.

Conducerea Combinatului trebuie să sprijine eforturile muncitorilor, tehnicienilor și funcționarilor care se află în întrecere, prin măsuri organizatorice concrete, îngrijindu-se de buna aprovizionare de iarnă cu materiile prime necesare, pentru a putea evita astfel timpii morți, pentru a se da puțința muncitorilor să lucreze din plin.

Comuniștii trebuie să stea în primele rânduri ale acestei întreceri pentru îndeplinirea Planului de Stat, pentru îmbunătățirea calității produselor pentru întărirea spiritului gospodăresc în Combinat, pentru folosirea pe scară largă a tuturor rezervelor interne, pentru cel mai bogat cont personal de economii, pentru o mai bună organizare a muncii și o continuă sporire a acumulărilor socialiste.

Să dăm un puternic avânt întrecerii socialiste prin care să dovedim dragostea și recunoștința noastră neșarmurită față de cel mai iubit prieten și ocrotitor al poporului nostru, tovarășul Stalin!



PROLETARI DIN TOATE TARILE UNITI-VA!

# Zina Noastră

ORGAN AL COMITETULUI DE PARTID SI AL COMITETULUI SINDICAL C.S. HUNEDOARA

Anul II. Nr. 75

Sâmbătă, 9 Decembrie 1950

4 pagini 4 Lei

## Cetățenii orașului Hunedoara au votat cu tot entuziasmul pentru pace, bunăstare și socialism

*In dimineața zilei de 3 Decembrie mii de muncitori a-i orașului Hunedoara, Orașului Muncitoresc și suburbiiilor Hunedoarei, îmbrăcați în haine de sărbătoare au eșit în grupuri pe străzile frumos pavozate și împodobite cu steaguri roșii îndreptându-se spre centrele de votare.*

*Peste tot se văd portretele conducătorilor Partidului Muncitoresc Român, de numele cărora sunt legate bucuriile și speranțele poporului nostru. Piața și străzile orașului Hunedoara au îmbrăcat haine de sărbătoare. Chemarea C. C. al P.M.R. mobilizează masele de muncitori. Cele 12 panouri din oraș atrag atenția alegătorilor: „Cetățeni, votați pentru pace, bunăstare și socialism”.*

*Alegătorii se îndreaptă spre centrele de votare plini de un sentiment de dragoste și recunoștință față de Patria lor liberă și independentă, pentru Partidul Muncitoresc Român și conducătorul iubit tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej.*

*La secția de votare No. 2, situată în clădirea Școlii Tehnice Siderurgice, muncitorii de aici Aurel, care candidează aici pentru Sfatul Popular Orășenesc, vin la urne pentru a-și susține candidatura. Oțelarul Brașay Dionisie a venit cu întregul său echipaj la vot; forgerul Barbu Ioan a votat împreună cu soția sa, iar bătrânul Lenghel Francisc laminarist, a venit la secția de votare împreună cu soția și copilul său care votează pentru a doua oară și cu nora sa.*

*Până la orele 18,30, alegătorii din circumscripțiile acestui centru de votare au trecut prin fața urnelor în proporție de 92%.*

*La centrul de vot Nr. 4 din localul Școlii Profesionale, au votat în special muncitorii și muncitoarele Combinatului, muncitorii dela Întreprinderea de Construcții Speciale și Întreprinderea Nr. 12 de construcții și instalații. Furdui Dumitru, laminarist, decorat cu Medalia Muncii și-a exprimat gândul și sentimentul de dragoste față de candidații propuși din rândul clasei muncitoare. Introducând buletinele de vot în urnă el a spus:*

*— „Noi votăm pentru Partidul nostru drag, pentru Patria noastră scumpă și pentru făurirea socialismului”.*

*Tânărul Crișan Florica, a intrat în localul de vot Nr. 4. plin de emoție s'a îndreptat cu certificatul de alegător în mână către masa unde urma să primească cele 3 buletine de vot. Adresându-se tovarășului Părăianu Vasile din Comisia de Votare ea a spus:*

*— „Tovarăși, eu votez pentru marea noastră țară, dar pentru mândra noastră țară, Partidul nostru a acordat dreptul de vot și tineretului. Noi tineretul votăm și acordăm toată încrederea deputaților propuși de muncitorii”.*

*Și în clădirea Școlii elementare se votează. Aici se găsește centrul de votare Nr. 3 în care candidează pentru locul de deputat al Sfatului Popular Orășenesc, Directorul*

*Adjunct al Întreprinderii de Construcții Speciale, Calous Henrich.*

*Lazăr Iulia, țărancă muncitoare din suburbia Zlaști, în vârstă de 50 de ani, se îndreaptă spre masa unde se eliberează buletinele de vot.*

*— „Deși sunt atât de bătrână totuși nu am votat niciodată, pentru că regimurile trecute nu nea acordat acest drept nouă femeilor.*

*Acum mă bucur foarte mult că pentru noi au sosit zile pline de lumină și fericițe. Pentru toate acestea trebuie să mulțumim din suflet Partidului Muncitoresc Român, conducătorilor iubii ai Partidului nostru, popoarelor Uniunii Sovietice și tovarășului Stalin care ne-a dat libertate”.*

*Elevis Școlii Tehnice Siderurgice, viitorii siderurgiști ai Patriei noastre, s'au îndreptat spre localul de vot Nr. 1 pentru a sprijini candidatura pentru Sfatul Popular Regional, a tânărului furnalist Baba Ioan dela Furnalul I care împreună cu toate echipele de furnaliști au reușit ca dela fontă în contul anului 1951. Și aici ca la toate centrele de votare din orașul Hunedoara, muncitorii au votat cu drag pentru aleșii poporului.*

*În această zi, locuitorii orașului Hunedoara și-au marșat din nou unitatea lor strânsă în jurul P.M.R., voința lor de a urma Partidul în orice acțiune, pentru a crea oamenilor muncii o viață fericită și îmbelșugată.*

## MINERII COMBINATULUI NOSTRU SCOT MINEREU ÎN CONTUL ANULUI 1951

Odată cu mijirea zorilor, o păclă deasă s'a lăsat deasupra locuitorilor muncitorești din Teliuc.

Un grup de mineri în frunte cu tovarășul Lucaci I. Căpan, cu pași apăsați se îndreaptă spre mină, lăsând în urmă casele care se pierdeau în ceață.

În timp ce scădea distanța dintre ei și locul lor de muncă, pașii minerilor se iuțeau tot mai mult. Vroiau să ajungă mai curând să înceapă o zi nouă de muncă.

Fiecare vroia să ajungă să înceapă lucrul, să dea tot mai mult minereu ca să contribuie la lupta furnaliștilor pentru îndeplinirea Planului de Stat pe 1950.

Stăpâniți de această dorință, ajungând în fața minei, minierii s'au despărțit luând drumul orizonturilor.

La adâncimea orizontului VI, s'a oprit șeful de echipă Lucaci I. Căpan, cu încă doi tovarășii din echipa sa.

Peste puțin liniștea s'a spulberat, căci munca a început.

Unul dintre minierii din echipă, a început să facă găuri pentru a introduce explozivul.

Nu mult după aceea, au început să cadă blocurile de minereu sparte din muntele masiv.

Cu multă îndemănare ia mânău-pickhamerului, minierii spârgeau neîncetat minereul, pentru a

da țării tot mai mult minereu de fier.

Așa ca la orizontul VI, se lucrează și în celelalte sectoare. Siguranța și îndemănarea în muncă, buna organizare, disciplina și colaborarea tehnicienilor cu muncitorii, au făcut posibilă îndeplinirea înainte de termen a planului de producție fixat pe anul 1950.

După ce schimbul I a părăsit mina în ziua de 2 Decembrie, la orele 16, echipele de mineri dela grupul de mine Teliuc au început să extragă minereu în contul primului nostru Plan Cincinal.

Prin frumoasele depășiri ale echipei lui Lucaci I. Căpan, care a dat în cursul lunii Noiembrie cu 90% peste normă, a echipei minerului Buda Simion dela același orizont care a dat cu 84% și a echipei lui Ungur Abel dela orizontul IV care a dat cu 41% peste normă s'au însuflețit și celelalte echipe de mineri, în lupta pentru îndeplinirea programului de producție pe 1950.

Astfel echipa tăetorilor de minereu dela orizontul III, a obținut o depășire de 33%;

Anca Mihai cu echipa sa, dela orizontul II, a depășit norma cu 52%, iar echipa lui Moga Lazăr, dela pregătirea orizontului Nr. I, are o depășire de 16%.

În lupta pentru îndeplinirea programului de lucru, minierii dela

Teliuc au obținut și însemnate economii la exploziv. Dela 1 Ianuarie la 1 Decembrie ei au realizat economii în valoare de 1.097.325 lei.

\*\*\*

La fel ca minierii din Teliuc, și muncitorii dela Minele de fier din Ghelar au luptat zi de zi pentru a da furnalelor noastre tot mai mult minereu de bună calitate, pentruca astfel să contribuie la opera de construire a socialismului.

Echipa „47” dela orizontul I, condusă de minerul Lup Ioachim, decorat cu Ordinul Muncii cl. II, și-a depășit sarcinile ce i-au revenit pe anul 1950 cu 22%, lucrând în contul Planului Cincinal.

Cu același entuziasm au muncit și minierii din echipa „62” de sub conducerea minerului Pătrău Gheorghe, reușind să îndeplinească sarcinile de plan pe 1950, până în dimineața zilei de 30 Noiembrie, de când a început să lucreze în contul anului 1951.

Tot așa și echipele de mineri ale lui Bodea Ioan, Leca Gheorghe, Tomuța Ioan, Popa Mișe și Malea Ioan, dau minereu pentru anul 1951.

Muncitorii dela Minele din Ghelar și Teliuc, conduși și îndrumați în permanență de Partid, au muncit cu râvnă pentru îndeplinirea Planului de Stat înainte de termen.



SĂ VEDEM FILMUL

## „MARELE CETĂȚEAN“

Viața și personalitatea marelui conducător bolșevic Serghei Mironovici Chirov, asasinat mișelește la 1 Decembrie 1934, de către bandele troțchiste, este intruchipată fidel în trăsăturile luminoase ale lui Piotr Mihailovici Șahov, eroul principal al strălucitelor opere cinematografice „Marele Cetățean“.

Acțiunea filmului se desfășoară în perioada 1925—1934, caracterizată prin trecerea la munca pașnică de construire a socialismului. Această perioadă a fost una din cele mai încordate și hotărâtoare din istoria P. C. (b). La ordinele imperialiștilor străini, elementele dușmănoase strecurate în rândurile P. C. (b) al Uniunii Sovietice, au dus în tot cursul acestei perioade o luptă disperată împotriva unității partidului leninist. În fruntea acestei bande de sabatori, agenți provocatori și asasini fără scrupule, se află Troțchi, ajutat de Camenev, Zinoviev și Buhaîn.

Acțiunea filmului începe în 1925 în momentele în care lupta pentru dezvoltarea mișcării de raționalizare a muncii dela fabrica „Metalurgistul Roșu“ — luptă care avea drept tel trecerea la producția în serie de tractoare sovietice, — era condusă de Piotr Mihailovici Șahov, împreună cu credincioșii săi tovarăși Duboc, Caș și Colesnicov. Această acțiune este stânjenită de agenții burghezei, zinoviev-troțchiștii, strecurati în fruntea conducerii de partid Secretarul comitetului gubernal de partid Cartasov, împreună cu trădătorii Borovschi, Brianjev, inginerul Avdeev și Zemțov, urzesc sfărâmarea unității partidului. Împotriva lui Șahov se propune o raționalizare a lui Duboc el încearcă să infiltreze scepticismul în privința victoriei socialismului în U. R. S. S. pentru a stăvilii avântul constructiv al muncitorilor dela „Metalurgistul Roșu“ Planul lor ticălos este de fapt de a crea o nouă organizație politică a burgheziei, un alt partid, care să aducă restaurarea orânduirii capitaliste.

Pentru atingeria acestor țeluri mărpîn înșeleciune și teroare izolarea de masele muncitoare și înlăturarea din conducerea partidului a lui Șahov, Duboc, Caș și Colesnicov, a luptătorilor devotați cuzel lui Lenin și Stalin Planurile lor sunt însă demascate și nimicite, odată cu sosirea lui Maxim, delegat al Comitetului Central al Partidului Comunist bolșevic.

La adunarea de partid dela uzina „Metalurgistul Roșu“, Șahov desvăluie acțiunile trădătorilor roșind aceste pilduitoare cuvenite: „Poți să înșeli, să înfricoșezi un om; poți să izolezi, să distrugi pe un Duboc, pe un Șahov dar nu poți să înșeli, să înfricoșezi mii de comușiști. Poți să recurgi la orice viclenie la orice lovitură dată din spate, dar cum poți să stingi voința și inimile unui popor mare, care descul, infometat, slet de război a aruncat în mare 14 armate străine? Un pumn de mincinoși, de conspiratori, ne va smulge oare steagul din mână? Asta nu se va întâmpla niciodată. Partidul bolșevic în care poporul și-a pus toată nădejdea, cărula poporul îl dă cel mai bun fil

al săi, construiește o viață nouă, înăpătuiește năzuința de veacuri a omenirii. Poporul va nimici pe toți cei care vor sta în calea acestei vieți“.

La Congresul al XIV-lea al P. C. (b) din Decembrie 1925, complotiștii au fost demascați. În această epocă, popoarele Uniunii Sovietice, înarmate cu idelle lui Lenin și Stalin, au pornit lupta eroică pentru construirea socialismului. În anul acela au luat naștere mărețele planuri cincinale staliniste. Intreaga Uniune Sovietică s'a transformat într'un vast șantier. În cadrul primului plan cincinal, muncitorii dela „Metalurgistul Roșu“ începură producția în masă a tractoarelor sovietice.

Demascați și înlăturați din conducerea comitetului gubernal, Borovschi și Cartasov încheagă o nouă acțiune conspirativă, cu ajutorul unor trădători de teapa secretarului comitetului rațional Zemțov, a inginerului Avdeev și a lui Brianjev. Sabotajul și diversivitatea sunt mijloacele prin care slugile imperialiștilor încearcă să submineze opera de construire a socialismului, condusă de partid. Însă, acțiunile lor de teroare sunt zădărnice, iar autorii lor sunt arestați. La verificarea membrilor și a conducerii de partid, Zemțov este descoperit ca un vechi trădător troțchist și este arestat. Dându-și seama că sunt pierduți, Borovschi și Cartasov pun la cale cea mai mărsavă acțiune. Ei îl însărcinează pe Brianjev cu asasinarea lui Șahov, a conducătorului lubit de către partid și clasa muncitoare, în ziua congresului udarnicilor.

În ajun, toate firele complotului criminal sunt descoperite, iar Cartasov și Borovschi, sunt arestați. Singurul care scapă este Brianjev.

Și în clipa în care Șahov se îndreaptă spre sala de festivități din Palatul Culturii, glonte de trădătorului îl curmă viața.

Filmul se încheie cu o scenă de o măreție tragică a funeraliilor lui Piotr Mihailovici Șahov. Dar această scenă are o viziune și încredere în triumful socialismului, pe care o exprimă portretul urlat al conducătorului bolșevic.

La catafalcul lui Șahov, în fața miilor de oameni îndurerați, credincioșii săi tovarăși de luptă, Saveli Mironovici Caș, rostește necrologul Marelui Cetățean și revoluționar bolșevic, pildă de eroism și devotament pentru toți oamenii muncii:

„Necrutarea față de anumiți indivizi, în numele fericirii a milioane de oameni, lată ideea pentru care a trăit, a luptat și a fost ucis în mod mișeleșc Piotr Mihailovici Șahov. Era la fel cu noi, dar un pic mai înalt. Avea ochi ca ai noștri, doar ceva mai ageri. Gândea ceea ce gândim și noi, doar mult mai adânc. Era un cetățean ca și noi, numai cu mult mai mare. El era „Marele Cetățean“. El nutrea o credință mare, o dragoste mare și o ură mare, pe care ni le-a lăsat drept moștenire. Ură mare față de dușmani! Credință mare în victoria noastră! Dragoste mare pentru popor, pentru Partid, pentru STALIN!“

CONSTITUȚIA STALINISTĂ —  
CONSTITUȚIA SOCIALISMULUI VICTORIOS

Cu 14 ani în urmă, la Congresul al VIII-lea extraordinar al Sovietelor URSS, a fost aprobată Constituția Stalinistă — constituția socialismului victorios, care pentru prima oară în istoria omenirii a consfințit lichidarea exploatații omului de către om. Ea vestea victoria orânduirii socialiste asupra celei capitaliste pe o șesime a globului pământesc, csemnra viața nouă, fericită și îmbelșugată a popoarelor sovietice. Ea consacra perspectiva luminoasă a luptei revoluționare a proletariatului internațional, fiind un document, care a dovedit „că ceea ce au visat și continuă să viseze milioane de oameni cinstiți din țările capitaliste, este deja realizat în Uniunea Sovietică... că ceea ce este realizat în URSS, poate fi pe deplin realizat și în celelalte țări.“

Constituția URSS — care poartă numele genialului său făuritor, STALIN, — oglindește uriașul drum parcurs de puterea sovietică, dela prima sa Constituție din anul 1918, schimbările structurale fundamentale care au dus la victoria deplină a orânduirii socialiste. O formulare dezvoltată și concretă a principiilor fundamentale ale Constituției URSS, de o excepțională valoare teoretică și practică, găsim în raportul tovarășului Stalin asupra proiectului de Constituție a URSS.

Caracterizarea clasică a Constituției este dată de către tovarășul Stalin: „Ea (N. A. : Constituția) va fi un document istoric, care va vorbi simplu și concis aproape în stil de proces verbal, despre izbânda socialismului în URSS, despre desrobirea de sub robia capitaliste a maselor celor ce muncesc din URSS, despre victoria în URSS a democrației dezvoltate, consecvente până la capăt.“

Ea nu conține nici o afirmație care ar veni în contradicție cu realitatea. Izvorând din voința supremă și nemijlocită a poporului, Constituția Stalinistă oglindește cuceririle orânduirii socialiste.

Constituția Stalinistă arată lumii că orânduirea capitalistă, generatoare de exploatare și mizerie, nu este veșnică. Constituția URSS se bazează pe fundamentul solid, de necintit al sistemului economic socialist, al proprietății socialiste asupra uneltelor și mijloacelor de producție.

Pe această bază se clădesc acele drepturi și libertăți largi care nici nu pot exista în orânduirile bazate pe exploatarea omului. În URSS nu numai că sunt proclamate cele mai largi drepturi și libertăți, dar orânduirea sovietică și garantează din punct de vedere material exercitarea lor. Numai o asemenea orânduire poate da naștere la oameni de tip nou, cum sunt oamenii sovietici, a căror bunăstare materială și culturală nu depinde decât de capacitatea lor de a munci bine în folosul lor și al întregii societăți. Numai asemenea oameni pot schimba natura și clădi cu propriile lor forțe giganti nemăintâlniți în istorie, uriașele construcții ale comunismului, cum sunt hidrocentralele dela Kuibșev, Stalingrad și Kahovka, principalul canal turcmen, precum și canalele din Sudul Ucrainei și Nordul Crimeii.

Constituția Stalinistă, bazându-se pe proprietatea socialistă asupra tuturor uneltelor și mijloacelor de producție, bazându-se pe faptul că nu există în URSS decât clase prietene, — apără interesele acestora, asigură conducerea clasei muncitoare în stat, până la complectă dispariție a claselor. Pe această bază s'a înfăptuit unitatea politică și morală a popoarelor sovietice. Constituția Stalinistă exprimă și consfințește această unitate indestructibilă. Unul din factorii de bază ai acestei unități și o forță motrică a dezvoltării ei este egalitatea deplină în drepturi a tuturor popoarelor mari și mici, frăția dintre popoare.

Tovarășul Stalin ne învață că toate constituțiile burgheze sunt în esența lor naționaliste „adică constituții ale națiunilor dominante“. Iată un exemplu: popoarele coloniale, care formează 60% din populația Marii Britanii, sunt cu desăvârșire îndepărtate dela conducerea statului, ele nefiind reprezentate nici în Camera Lorzilor, nici în Camera Comunelor, neparticipând nici la elaborarea legilor pentru propria lor țară.

Internaționalismul proletar se concretizează și în forma de organizare a

Statului Sovietic. Sovietul Suprem se compune din două Camere cu drepturi egale: Sovietul Uniunii și Sovietul Naționalităților. În Sovietul Naționalităților, mica Republică Socialistă Estonia este reprezentată cu același număr de deputați ca și de exemplu R.S.S. Ucrainiană.

Statul socialist multinațional asigură dezvoltarea tuturor popoarelor mari și mici. Iată de pildă, în 1913 bugetul Rusiei țariste prevedea pentru Uzbekistan 25 milioane de ruble, din care 65% acoperea cheltuielile pentru susținerea funcționării și poliției țariste, iar 10% era prevăzut pentru scopuri așa zise „culturale“. În 1940, bugetul R.S.S. Uzbekistan a fost de 1640 milioane ruble din care 1000 milioane ruble pentru scopuri culturale și sociale.

Constituția României burghezo-moșierești lipsea în mod „legal“ de dreptul de vot mai bine de jumătate din populația adultă a țării, — nemaivorbind de muncitorii bătuți, închiși și terorizați în timpul alegerilor, de sute și sute de mii oameni, care cu tot „dreptul“ lor nu puteau ajunge la urna de vot. Poporul nostru muncitor odată cu preluarea puterii de Stat de către clasa muncitoare, a îngropat acest trecut dureros și jalnic odată pentru totdeauna. Alegerile făcute acum câteva zile au dovedit acest lucru pe deplin.

Datorită existenței URSS, datorită faptului că popoarele sovietice au dus o luptă plină de eroism și abnegație zeci de ani de zile, noi într'un timp foarte scurt dela eliberare am putut avea o Constituție care — inspirându-se din înaltele principii ale Constituției Staliniste este — așa cum arăta tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej, întruchiparea voinței și intereselor poporului, garanția dezvoltării tot mai mari a țării noastre pe drumul democrației populare, pe drumul asigurării bunului trai al celor mulți.

Constituția R. P. R. reflectă transformările adânci prin care a trecut țara noastră dela eliberarea ei de către glorioasa Armată Sovietică, pe drumul socialismului. Schimbarea fundamentală constă în trecerea puterii de Stat în mâinile poporului muncitor, care sub conducerea Partidului Muncitoresc Român, îndeplinește cu succes sarcinile dictaturii proletariatului.

\* \* \*

Constituția Stalinistă, această lege fundamentală a URSS, asigură organizarea socială și statală a Uniunii Sovietice, asigură suveranitatea deplină a poporului, — participarea tuturor în constituirea, funcționarea și conducerea organelor de Stat — și asigură drepturile și obligațiile de bază ale cetățenilor. Constituția Stalinistă precizează că forța conducătoare a acestui uriaș organism este Partidul Comunist (bolșevic) al URSS.

Gloriosul Partid al lui Lenin și Stalin este chezașa victoriilor popoarelor sovietice; el dă un mare exemplu pe care-l urmează proletariatul revoluționar internațional.

Constituția Stalinistă este o armă în mână popoarelor sovietice în munca lor pentru făurirea societății comuniste. Forța Constituției Staliniste constă în aceia că ea izvorăște din cele mai înaintate principii pe care le-a avut vreodată omenirea, — concepția marxist-leninist-stalinistă asupra transformării comuniste a societății umane.

Studiind și pătrunzând Constituția Stalinistă, pricepem înțelesul cuvintelor lui Maiakovski:

„Cetiți și invidiați-mă  
Eu sunt cetățean al Uniunii Sovietice“

\* \* \*

Constituția Stalinistă a fost făurită și aplicată în practică, atunci când fascismul își întindea tentaculele și cuprindea o serie de țări burgheze cu tot bagajul lui pogromist, agresiv. Imperialismul anglo-american precum și susținătorii capitalismului de totdeauna, socialiștii de dreapta, propagau în fel și chip că lupta împotriva reacțiunii sângeroase este inutilă, fără speranță. Atunci ca și astăzi, socialiștii de dreapta, ca cei mai înveșnați dușmani ai clasei muncitoare încercu să otrăvească con-

știința maselor cu neîncrederea în forțele democrației și socialismului.

În aceste condițiuni a răsunat în lumea întreagă glasul tovarășului Stalin:

„Astăzi când valul turbure al fascismului pângărește mișcarea socialistă a clasei muncitoare și tâvălește în noroi năzuințele democratice ale celor mai buni oameni ai lumii civilizate, noua Constituție a URSS va fi un act de acuzare contra fascismului, un act care va arăta că socialismul și democrația sunt de neînvinși. Noua Constituție a URSS va fi un ajutor moral și un sprijin real pentru toți cei care duc astăzi lupta contra barbariei fasciste.“

Constituția Stalinistă este astăzi cu ne-stăvilită forță un act de acuzare împotriva celor ce vor să reinvie fascismul, este un act de acuzare și un avertisment împotriva imperialismului americano-englez ațâțător la un nou război și împotriva dușmanilor și trădătorilor clasei muncitoare de teapa lui Tito.

Ea este o armă de luptă, un ajutor moral de neprețuit în mâna celor ce luptă împotriva aspiriilor sociale și naționale, ea este o chemare și o îmbărbătare la lupta împotriva exploatații. Constituția Stalinistă este un instrument puternic în lupta popoarelor pentru pace, ea exprimă măreția și forța omului, dovedind prin exemplul popoarelor sovietice că luptând pentru pace împotriva imperialismului ațâțător la război, se poate cuceri o viață liberă, îmbelșugată și fericită.

Constituția Stalinistă este constituția păcii, constituția unei orânduirii a cărei dezvoltare și înflorire este legată de pace, care are interesul să mențină pacea și să lupte împotriva războiului. Constituția Stalinistă exprimă lupta gigantică pentru pace pe care o duce Uniunea Sovietică pe țărâm politic, economic, cultural și diplomatic, ea exprimă clar, că Uniunea Sovietică este stegarul luptei pentru pace.

Pentru popoarele eliberate de sub robia imperialismului, Constituția Stalinistă a devenit un uriaș program de acțiune. Ea, dând o perspectivă luminoasă a rezultatelor construirii socialismului, mobilizează pe oameni muncii pentru adevărate acte de eroism în munca lor de toate zilele. Și în țara noastră, datorită eliberării ei de către glorioasa Armată Sovietică, se îndeplinește geniala previziune a tovarășului Stalin, că ceea ce s'a realizat în URSS este pe deplin realizabil și în celelalte țări.

Sub conducerea Partidului Muncitoresc Român, țara noastră urmează experiența Uniunii Sovietice și a Partidului Bolșevic în construirea socialismului; experiența sovietică și ajutorul material al URSS pe care-l primim, nici nu pot fi îndeajuns prețuite. Poporul nostru muncitor stă în fața realizării primului său Plan Cincinal, care deschide perspective nebănuite până acum. Republica noastră trebuie să devină și va deveni dintr'o țară înapoiată, ținută în întuneric de regimul burghezo-moșieresc, o țară înaintată industrial-agrară. Regimul de democrație populară, industrializarea socialistă și convingerea țărănimii noastre muncitoare de superioritatea agriculturii socialiste, consolidarea, dezvoltarea și creșterea gospodăriilor noastre colective, conducerea întregii construcții a socialismului de către Partidul nostru, în frunte cu tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej, sunt chezașa victoriilor noastre.

Electricizarea țării, aplicarea în practică a acestui mare plan, conceput de Partidul nostru și personal de tovarășul Gheorghiu Gheorghiu-Dej, va grăbi în mod simțitor victoria socialismului în țara noastră.

„În Uniunea Sovietică, — spune tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej — ziditoare a comunismului, oamenii sovietici, conduși de marele Partid Bolșevic și de genialul Stalin, își consacră toate eforturile muncii pașnice creatoare, supun cu îndrăzneală nemaipomenită forțele naturii, silindu-le să lucreze spre binele omului. Acesta este drumul pe care pășim și noi.“

Acest drum ni-l indică mereu Constituția Uniunii Sovietice și făuritorul ei, al cărui nume este steagul luptei pentru pace, democrație și libertate; numele lui Stalin intruchipează invincibilitatea forțelor creatoare ale omenirii; numele lui Stalin este chezașa victoriei cauzei întregii omeniri muncitoare, chezașa victoriei socialismului.

ELISABETA SUGAR KOVACS  
Asistent la Școala Superioară de Științe Sociale „A. A. Jdanov“

Comitetul Cinematografiei de pe lângă Consiliul de Miniștri și Sovromfilm organizează la Cinematograful Muncitoresc Hunedoara între 8—15 Decembrie 1950

## Festivalul Filmului Sovietic

cu tema: „Filmul Sovietic educă popoarele în spiritul vigilenței de clasă împotriva imperialiștilor, a trădătorilor titoiști și spionilor provocatori la război.“

Programul filmelor care vor fi prezentate în cadrul festivalului este următorul:

- 8 Decembrie: Marele Cetățean, seria I
- 9 Decembrie: Marele Cetățean, seria II
- 10 Decembrie: Carnetul de Partid
- 11 Decembrie: Judecata Onoarei
- 12 Decembrie: Documentul Misterios
- 13 Decembrie: Ei au Patrie
- 14 Decembrie: Chestiunea Rusă
- 15 Decembrie: Complotul Condamnaților

Reprezentările vor avea loc zilnic la orele 16 — 18,30 — 21. Matineu dimineața la orele 11.

În timpul Festivalului Filmului Sovietic casa va fi închisă. Invitațiile vor fi distribuite de Sindicate și Organizațiile de masă.



## VIATA DE PARTID

## Absolvenții Școlii de partid, sprijin în munca de zi cu zi a Partidului

În ziua de 30 Noiembrie 1950, cea de a 3-a serie a Școlii de Partid de 3 luni depe lângă Comitetul Rațional Hunedoara și-a terminat cursul. Absolvenții vor fi încadrați în muncă și vor ajuta la întărirea Partidului; vor lămurii masele și vor lupta necruțători pentru un viitor mai fericit al celor ce muncesc, pentru pace și pentru socialism.

Nivelul politic al elevilor la intrarea în școală a fost — în majoritate — scăzut, dar intrați în școală, organizați după un plan de studiu, treptat, treptat și-au însușit o bună parte din materialul bibliografic. Un rol important în însușirea lecțiilor predate, l-a avut lectorul. Încadrați în cercul de lectori, fiecare tovarăș care trebuia să predea lecții, se prezenta în ședința de ciclu a problemei respective, unde toți lectorii din același ciclu făceau discuții, completând lecția pe care apoi lectorul o expunea în fața elevilor.

Pentru ca elevii cu nivel politic mai scăzut să fie ajutați în însușirea materialului bibliografic, conducerea școlii a împărțit elevii în subgrupe de seminar, unde un elev cu un nivel politic mai ridicat avea sarcina să ajute pe elevii mai slabi.

Rezultatul acestor subgrupe de studiu s'a dovedit la seminarul general unde elevii cari au avut la început un nivel politic

scăzut au răspuns bine, iar comisia de examinare a fost mulțumită.

Un ajutor efectiv l-a dat și asistenții la seminarii. Pentru ca seminariile să fie vii, să antreneze pe toți elevii în discuții, asistenții căutau să cunoască pe elev, să-l cunoască slăbiciunile, să-l încurajeze dacă elevul se subaprecia sau să critice pe acel elev care cauta să monopolizeze întrebările.

Elevii au căutat să-și îmbogățească și nivelul cultural și astfel, în orele libere, citeau cărți literare învățau cântece, poezii, monologuri etc. reușind să dea la încheierea școlii un frumos program artistic.

Elevii Școlii de Partid, au primit cunoștințele generale din învățătura marilor noștri dascăli. Absolvind școala, nu trebuie să uite că pe teren, o să întâmpine greutăți, dar aceste greutăți trebuie învinse. Învingerea lor depinde de cunoștințele politice pe care le posedă și dacă mai studiază sau nu. Absolvenții Școlilor de Partid trebuie să aibă ca sarcină permanentă ridicarea necentenită a nivelului politic și ideologic, studiind învățătura lui Marx-Engel, Lenin și Stalin, care este singura știință bazată pe adevăr, singura știință pe care trebuie s'o urmeze membrii noștri de partid și fiecare muncitor care iubește clasa din care face parte

Cacoveanu Ioan

## Nici până în prezent la Turnătoră de fontă nu s'au luat măsuri pentru întâmpinarea iernii

Pentru buna desfășurare a pregătirii în vederea întâmpinării Planului Cincinal, întreprinderile din țară au luat măsuri în toate domeniile.

Una dintre măsurile luate este pregătirea de iarnă a întreprinderilor, pentru ca munca să nu aibă repercursiuni care să devină obstacole în vederea întâmpinării Planului Cincinal.

La Turnătoră de fontă a Combinatului Siderurgic Hunedoara, deși a trecut un timp de când s'a aflat de importanța deosebită pe care o are pregătirea temeinică în vederea iernii pentru buna funcționare a Combinatului, nu s'a făcut nimic pentru realizarea acestei sarcini.

In hala Turnătoră de fontă,

geamurile sunt sparte și nimeni nu se gândește să le înlocuiască.

La fel, instalațiile de încălzit care au fost aduse, zac în hală fără să fie instalate.

Având geamurile sparte și instalațiile de încălzire nepuse în funcțiune, sosirea iernii va pune pe muncitorii dela Turnătoră de fontă în situația de a lucra cu nisip înghețat și a rămâne în urmă cu comenzile cerute de către celelalte secții ale Combinatului.

Direcțiunea Combinatului precum și celelalte foruri competente trebuie să treacă urgent la pregătirea temeinică a Turnătorărilor în vederea iernii, pentru a asigura astfel îndeplinirea comenzilor lansate.

Marconi Petru  
turnător

## „Mă duc să învăț meșteșugul armelor cu aceiași dragoste cu care am învățat meșteșugul sudurii“

Când a primit ordinul de incorporare în armată, tânărul sudor Vișan Vasile a fost cuprins de o emoție puternică.

Și-a oprit pentru câteva minute aparatul de sudură, și-a ridicat ochelarii pe frunte și apoi, cu mâna tremurându-i de emoție, a semnat pentru primire.

L-a cetit de mai multe ori... Fața i se înroșise și nu mai știa ce să facă.

Tânărul muncitor Năstase Ștefan, ajutor-sudur la aparatul lui Vișan, privea și el cu multă mirare ordinul de chemare.

Și unul și altul câteva secunde nu au mai putut scoate nici-un cuvânt. Apoi Năstase, ajutorul lui Vișan, căpătându-și graiul, l-a întrebat:

— „Plecă la armată, tovarășe Vișan?“

— „Da Năstase, mă duc să învăț meșteșugul armelor tot așa de bine cum am învățat aparatul acesta de sudură electrică.“

Astăzi Țara mă cheamă să-mi fac datoria față de ea. Uite la

aparatul acesta: eu împreună cu tine l-am învățat și am lucrat cu el, fiindu-ne cel mai bun prieten al nostru care ne-a ajutat să contribuim din plin la îndeplinirea sarcinilor din cadrul Planului de Stat.

Tu știi Năstase ce sprijin prețios ne-a dat aparatul nostru la construirea furnalelor și cuptoarelor Siemens Martin! Cu el am sudat capăt la capăt barele groase de oțel, cu el am sudat răcitoarele dela cuptoarele Siemens Martin și am dat posibilitatea oțelărilor și furnaliștilor să-și continue munca lor mai bine!

Privește astăzi la el: după atâtea timp de muncă, parcă merge și mai bine; se învârtește, flueră ca vântul, produce scântei, topește electrodul și face o sudură de minune.

Vezi ce nseamnă meșteșugul? De aceea fi-am spus chiar din prima zi când ai fost dat la mine să înveți meseria: grijește aparatul ca ochii din cap și învață-l bine. Aparatele, mașinile și unel-

tele sunt strâns legate de oameni. Cu ele se construiesc astăzi uzine noi, orașe, cu ele se construiesc socialismul!

Și cum să nu fiu vesel măi Năstase, când Patria mă cheamă să mă învețe cum să lupt atunci când aceste bunuri ale noastre pe care le construim cu dragoste, când aparatul acesta, când viața mea, a ta și a celor multe milioane de oameni dornici de pace e amenințată de către capitaliștii cei înveninați.

Chipul tânărului Năstase se luminase. El înțelegea acum decise Vișan se va desparte de aparatul lui drag. Scânteile începuseră să sară din nou din electrodul prins în cleștele aparatului și lucrul parcă mergea și mai bine.

\* \* \*

Trecură mai multe zile de când Vișan își primise ordinul de chemare. În acest timp, la aparatul lui, el se străduise să-și termine toate lucrările ce i-au fost încredințate pe întreaga lună.

Prima grije a sa a fost aceea de a se ocupa îndeaproape de Năstase, pentru a-l face în timpul cât i-a mai rămas până la plecare, să mânuiască tot așa de bine aparatul ca el.

## Neglijențe în serviciu care produc prejudicii Combinatului

În Combinatul nostru, muncitorii, tehnicienii și funcționarii, duc lupta pentru un regim sever de economie, convinși că prin acesta contribuie la buna gospodărire și la realizarea de fonduri ce vor fi utilizate în folosul tuturor celor ce muncesc.

În unele secții s'au deschis și conturi personale de economii, care oglindesc înalta lor cunoștință și hotărârea lor de a lupta pentru eftenirea prețului de cost al produselor.

Dar această luptă dusă de majoritatea muncitorilor noștri nu este sprijinită prin colaborarea tuturor, și mai mult chiar, această luptă de economii, este înfrântă, diminuată.

Un astfel de exemplu negativ ni-l prezintă faptul ce-l vom reda mai jos:

La începutul lunii Noiembrie, Serviciul Vânzări a depus cererea de vagoane pentru încărcare pe perioada 6—10 Noiembrie în care figurau și 2 vagoane cu destinația: Uzinele „1 Mai“ Ploești, pentru 25 tone fier cornier.

În cererea „tip“ nu se putea specifica dimensiunile vagoanelor, care trebuiau să fie de 12 m. l.

Datoria de a cere vagoane speciale pentru fier cornier cade în sarcina referentului tehnic de specialitate al Serviciului Depozite, Șerban Octavian, care deși a primit programarea vagoanelor cu 4 zile înainte, nu a făcut cererea respectivă.

În ziua de 6 Noiembrie magazionarii de serviciu, au văzut că în cele 2 vagoane puse la dispoziție de C.F.R. nu se poate încărcă fierul cornier, dar au lăsat

vagoanele mai departe în hala Laminoarelor fără a anunța Serviciul Transporturi.

Și astfel, datorită neglijenței tovarășului Șerban Octavian și al magazionerilor de serviciu, Szeidelloffer Ludovic, Giurgiu Lazăr și Moraru Cornel, Combinatul a plătit suma de lei 12.160, sumă ce se putea folosi pentru îmbunătățirea condițiilor de muncă și a altor sarcini speciale.

Este necesar ca fiecare muncitor din Combinatul nostru să cunoască acest caz, și analizându-l să tragă învățăminte în munca sa proprie, iar cei care vor mai repeta asemenea acte să fie sancționați, fiind lipsiți de spiritul de colaborare față de cei ce se străduiesc să dea Patriei cât mai multe economii.

Stoinescu Gheorghe  
corespondent

## COLȚUL MEDICAL

## Cum ne apărăm de tifosul exantematic

După cum am arătat într'unul din numeroase trecute ale ziarului nostru, tifosul exantematic este o boală grea, care se ia dela om la om, numai prin păduchi, boală care poate cuprinde regiuni întinse și chiar țări întregi, dând un mare număr de morți. De aceea este neapărată nevoie să arătăm acum mijloacele de prevenire și apărare împotriva acestei molime.

Dela început vom spune încă odată răspicat: lupta împotriva tifosului exantematic este lupta împotriva păduchilor. Ori cum păduchii trăiesc în împrejurări cât se poate de bune pe oamenii certați cu curățenia, cele mai importante mijloace de luptă sunt apa și săpunul. S'a observat că populația bine înzestrată cu apă și săpun nu se îmbolnăvește Tifosul exantematic apare tocmai din această cauză cu precădere iarna. Iarna familii întregi stau ghemuite în jurul unei sobe, fără a se spăla cu săptămânile, fiindcă apa e rece. Este o închipuire greșită că dacă apa e rece, omul răcește și el imediat.

Dimpotrivă, o frecție bună dimineața cu apă rece sau chiar cu zăpadă, este întăritoare, făcând să curgă sângele cu mai multă țârie

și dând multă putere de apărare contra bolilor.

Un alt mijloc de apărare împotriva tifosului exantematic este curățenia locuinței; casa sau camera de locuit va fi măturată și aerisită zilnic. Plapomele, păturile și hainele se vor atârna pe o sârmă sau funie la aer curat și rece, știindu-se că însuși frigul omoară păduchii când nu sunt în apropierea căldurii corpului omenesc.

Deasemenea, îmbrăcămintea și rufăria se va călca cu fierul de călcat cel puțin odată pe săptămână; chiar dacă s'ar găsi păduchi în ele, căldura îi va omorî. Insistăm: este mult mai ușor să ne ferim de tifosul exantematic cu mijloacele care stau la îndemâna oricui, decât să recurgem la medicamente, injecții și altele.

În cazul când a apărut un caz de tifos exantematic, imediat va fi anunțat, prin telefon, medicul de circumscripție și medicul șef de regiune. Deasemenea se vor desinfecța fără întârziere toate hainele bolnavului prin fierbere. Bolnavul va fi răș pe toate părțile păroase, va fi îmbăiat în apă caldă cu săpun și uns în părțile rase cu unsoare de păduchi. Apoi va fi trimis la spitalul cel mai apropiat pentru

separare. Toți cei din jur vor fi și ei scăldați, rași și puși sub observație timp de două săptămâni. Dacă reușim să facem o despăduchere în întregime a bolnavilor și a celor împăduchiți, boala se oprește dintr'odată, fiindcă din lipsă de păduchi nu se poate întinde.

Pentru lupta împotriva tifosului exantematic, Partidul și Guvernul au avut grijă să nu ne lipsească nimic: avem praf D.D.T. și lichid „Anacid“ în măsură îndestulătoare. Avem și injecții de prevenire a bolii. Nu trebuie însă să așteptăm rezolvarea lucrurilor numai prin medicamente când putem să o facem, cu puțină bunăvoință, fiecare în gospodăria noastră.

Praf D.D.T. și lichidul „Anacid“ se întrebunțează cu prisosință acolo, unde sunt oameni mulți: în gări, târguri, cabane și așa mai departe.

Este însă de dorit ca fiecare cetățean al R.P.R. să facă un mic sacrificiu: să pună deoparte puțin timp zilnic pentru curățenie, pentru sănătatea proprie și prin asta a întregului popor muncitor, ca să putem pași întăriți pe calea lunoasă a socialismului.

Dr. Grigore Poruțu

Sunt sigur deacum că tu vei putea executa lucrările ce ți-se vor încredința.

Mie astăzi mi-a venit timpul de plecare la o nouă datorie față de Patrie.

Ne vom despărți pentru un timp. Tu caută să faci așa cum ți-am spus: „să îngrijești aparatul ca ochii din cap.“

Când mă voi întoarce să te înlocuiesc pentru a pleca și tu la datorie, să vă găsească și pe tine și pe acest aparat în plină sănătate!

Și strângându-și mâinile cei doi tovarăși se îmbrățișară, apoi se despărțiră.

Năstase îl urmări cu privirea și-i strigă din urmă:

— Să mergi cu bine tovarășe Vișan și să te întorci cu bine și sănătos, așa cum s'au întors toți tinerii care au făcut armată în Republica noastră.

Vișan și-a mai întors odată capul înapoi, a privit spre locul lui de muncă, și-a salutat tovarășii și apoi, cu toate drepturile permise dela Combinat, a apucat încrezător drumul spre cazarmă.

Aurel Mitrofan



## Noi am votat pe candidatul vieții noi

În schimbul de noapte, echipa prim-topitorului Schweighoffer Abel dela Furnalul Nr. 1 până la cea de a treia descărcare a furnalului mai avea de așteptat încă o oră.

Ca un bun furnalist, tov. Abel și-a împărțit muncitorii din echipă la locurile de muncă pentru a pregăti terenul celei de a treia șarje.

E ora 5 dimineața.

În furnal ciocotește minereul ce s'a transformat în materie lichidă. Totul e pregătit. Ranga de desfundare a stichului, ciocanele, penele, rina de scurgere, tiparele precum și oalele de turnare.

După 2 minute de muncă încordată, stichul este desfundat. O lumină puternică străbate întunericul nopții, iar fonta se scurge în șuvoaie năvalnice pe rină, în oala de turnare și în tiparele pregătite din timp.

— „Ei tovarăși! În această noapte am reușit să descărcăm furnalul nostru drag pentru a treia oară, — a spus tov. Abel.

— Aceasta înseamnă că ne-am îndeplinit o datorie patriotică; dar pentru ziua de astăzi, mai avem de îndeplinit încă o datorie; ia să vedem cine dintre voi știe care este aceea?”

Muncitorii din echipă au început să zâmbescă, iar tov. Căndea Iosif a răspuns:

— „Astăzi mergem să votăm pe candidații F. D. P., muncitori din mijlocul nostru, care se vor îngriji de buna gospodărire a orașului și în general a Patriei noastre.”

— „Așa este tovarăși! Noi vom vota astăzi pe candidații vieții noi, candidați care cu sprijinul Partidului și al nostru al tuturor, vor crea o viață îmbelșugată și fericită” — a spus tov. Buru Gheorghe.

Dar nu terminase bine tov. Buru și, Scărlătescu Ilie, normator, se apropie de echipă, abea reținându-și suflarea.

— „Tovarăși, echipa noastră în această noapte a dat cu 6 tone de fontă mai mult peste plan.”

Auzind rezultatul obținut, inimile muncitorilor tresătară de bucurie.

\*\*\*

— „În timpul alegerilor, din 1946 — spune tov. Abel — la furnalele noastre se mucea în condiții foarte grele. Muncitorii de pe terenul de sus împingeau carele de minereu cu mâna. Timpul liber nu aveau unde să și-l petreacă, iar din punct de vedere social o duceau foarte greu.

Astăzi, prin grija Partidului față de oamenii muncii, furnalele noastre s'au mecanizat, muncitorii își petrec timpul liber în cluburi și biblioteci studiind cărți tehnice, politice și literare, de unde își însușesc învățăturile oamenilor muncii din Uniunea Sovietică.

Dar nu numai atât. Fapte grăitoare sunt: Orașul Muncitoresc, Spitalul, Dispensarul, Creșa, Căminul de zi, Magazinele de Stat, Cooperativele și multe altele.

Apoi în Planul Cincinal, plan pe care îl așteptăm cu toții, mult se vor schimba. Orașul Muncitoresc va crește, se vor clădi case de cultură, spitale noi, terenuri de sport, un Teatru de Stat, un Institut Politehnic, iar în satele noastre va fi lumină electrică.

Și în uzina noastră se vor schimba multe. Aici se vor face noi furnale cu o capacitate mult mai mare decât cele existente, noi cuptoare S. M., o fabrică de cox, una de chimicale, iar celelalte instalații vor fi modernizate complet.”

În urma discuțiilor aprinse ce au avut loc, cu gândul la Partidul nostru drag, echipa prim-topitorului Schweighoffer Abel s'a îndreptat spre poarta Combinatului pentru a merge la secțiile de votare.

Aici printre primii care au votat candidații F. D. P. a fost și fruntașul în producție Schweighoffer Abel. Unul după altul alegătorii au cercetat cu atenție listele candidaților F. D. P. și apoi au pus buletinele în urnă.

Ei au votat pentru fericirea Patriei noastre, pentru politica Partidului Muncitoresc Român, pentru victoria socialismului în Patria noastră, pentru unitatea popoarelor iubitoare de pace.

## Tineretul a votat pentru candidatul lor

La orele 7 dimineața sute de alegători se adunaseră în sala de așteptare a localului de votare.

Cu steaguri roșii și lozinci ei au venit încolonați să-și îndeplinească datoria de cetățeni devotați ai Patriei.

În localul de vot Nr. 97 au votat muncitorii furnaliști și oțelari care în ziua alegerilor au fost de serviciu.

Printre ei a fost și tânărul oțelar Petrescu Eugen dela cuptorul tineretului.

Eșind din localul de vot el și-a exprimat bucuria în cuvinte sincere.

— „Acum o clipă am intrat în buletinele de vot în urnă. Odată cu ele am trimis mulțumiri Partidului Muncitoresc Român, care ne-a dat dreptul de vot și celui mai bun fiu al clasei muncitoare tovarășului Gheorghe Gheorghiu Dej.

Noi siderurgiștii suntem întotdeauna gata să urmăm Partidul nostru scump în toate acțiunile sale, conștienți că el ne conduce cu mână sigură și cu multă înțelepciune din victorie în victorie, pe drumul unei vieți fericite, pe drumul construirii socialismului.”

Neagu Mircea

## Iți mulțumim mamă pentru imboldul pe care ni-l dai în muncă

Când soțul Rozaliei Costa și cei doi copii ai ei au venit dela muncă, ea i-a întâmpinat cu ziarul proaspăt sosit.

— Ia uități-vă voi dragii mei: Congresul Partizanilor Păcii care s'a ținut acum câteva zile la Varșovia a luat sfârșit și odată cu el a luat ființă Consiliul Mondial al Păcii.

Vreți să vi-l citesc?

„Da”, le-a fost răspunsul tatălui și celor doi copii care se așezară la masă.

Terminând de citit, în mintea Rozaliei Costa, mama celor doi fii crescuți cu atâta grije, s'a răscolit din nou amintirea războiului trecut și a ruinelor lăsate de acesta.

— „Imi sunteți dragi ca ochii din cap. V'am crescut cu atâta dragoste copiii mei și sunt fericită astăzi că vă văd alături de tatăl nostru muncind pentru o viață mai bună.

Cine ar putea să ne distrugă fericirea pe care noi cu ajutorul Uniunii Sovietice o săurim, când luptă astăzi pentru pace o armată atât de numeroasă, armata partizanilor păcii?”

Cornel, privi spre fratele său Valer și-i spuse încet.

„Adevărat, mama se luptă pentru fericirea noastră” și apoi se sculară de pe scaun și îmbrățișară pe mama lor.

— „Iți mulțumim mamă pentru imboldul pe care ni-l dai în muncă. Te asigurăm că munca noastră ce o vom depune de acum înainte în Combinat, o să fie și mai rodnică. Vom ști cum să demascăm pe toți acei dușmani care ar încerca să saboteze bunul mers al producției noastre și vom ști să purtăm cu cinste numele de partizani ai păcii, nume pe care noi l'am scris pe Apelul dela Stockholm.

Tovarășul Costa își ascultă soția și copiii lui cu mult drag și

ne mai putându-se stăpâni de entuziasmul ce-l cuprinsese, se adresă copiilor:

— „Pe mine vreți să mă lăsați? Numai voi sunteți partizani? Eu n'am semnat Apelul? Voi cunoașteți cum muncesc eu! Nu mai este nevoie să vă spun! Doar atât vă spun dragii mei; că nici eu nu vreau să vă văd carne de tun, prada unui nou războiu. Pentru aceasta eu vă cer să ascultați de sfatul meu. Noi toți, să punem umărul să facem ca furnalele și cuptoarele Siemens Martin din Combinatul nostru să funcționeze bine pentru a da fontă și oțel de bună calitate, care să facă cu puțință realizarea Planului Cincinal ce ne așteaptă.

Prin aceasta noi vom întări marele lagăr al păcii!”

Și ca familia Costa, sunt multe familii de muncitori cinstiți în Republica noastră Populară, constituind o gară puternică că pacea o vom impune și nu o vom cere.

## Direcțiunea Combinatului trebuie să sprijine Școala Medie Tehnică Siderurgică

Ministerul Metalurgiei și Industriei Chimice a trasat ca sarcină Combinatului din Hunedoara să sprijine Școala Medie Tehnică de Siderurgie în spiritul dezvoltării și bunei funcționări, pentru ca fiii celor ce muncesc să aibă condițiuni optime pentru dezvoltarea și însușirea cunoștințelor predate în școală.

Din lipsă de spațiu și pentru a putea fi aduși în școală copiii care sunt la distanțe mai mari, s'a ajuns la soluția să se facă dormitoare cu paturi suprapuse.

Ministerul Metalurgiei și Industriei Chimice, a pus la dispoziție fonduri, iar conducerea școlii a luat legătură cu Serviciul Administrativ C.S.H. care a repartizat comanda la secția Edil.

Secția Edil a întocmit documentația, iar Școala a trimis o adresă pentru acceptare.

Secția respectivă fiind întrebată dacă lucrarea a început, a răspuns că documentația s'a pierdut și trebuie făcută din nou... Deci: Muncă de suprafață, fără a se gândi că fiii muncitorilor din Si-

meria, care fac naveta în fiecare zi, trebuie să mai aștepte, să mai tremure de frig, până când Secția Edil se va hotărî să termine lucrul și aceasta, probabil, prin Februarie — Martie 1951, ca școala să ajungă în posesia paturilor, iar copilașii muncitorilor din Simeria să poată fi adăpostiți.

Față de această situație, Conducerea Combinatului C.S.H. trebuie să privească cu multă atenție secțiile care execută lucrări pentru această școală și să le controleze la timp.

## „America are nevoie de pace cu Uniunea Sovietică”

### Declarația solilor păcii din Statele Unite care au vizitat U.R.S.S.

MOSCOVA 6 (Agerpres) — TASS transmite:

La 4 Decembrie delegația fruntașilor vieții publice din Statele Unite care au participat la cel de al doilea Congres Mondial al Partizanilor Păcii și care, la invitația Comitetului sovietic pentru apărarea păcii, a vizitat Uniunea Sovietică, a ținut la sediul Comitetului sovietic pentru apărarea păcii o conferință de presă.

Conducătorul delegației, Holland Roberts, a citit în numele tuturor delegațiilor o declarație în care se spune între altele:

Fiecare părinte, fiecare mamă din America urmăresc cu neliniște și teamă desfășurarea războiului din Coreea. Acest război provoacă distrugerii monstruoase poporului coreean; pe zi ce trece cresc listele americanilor omorâți și răniți; acest război transformă propria noastră țară într-o țară a cazarmilor și a depozitelor de muniții. El amenință să degenereze în-

tr'un război împotriva Republicii Populare Chineze care reprezintă o cincime din omenire.

Delegația noastră, ca și întregul popor american, este formată din oameni de diferite convingeri politice, de diferite situații sociale și credințe religioase. Dar noi cu toții am ajuns la un acord asupra unui punct: nimeni dintre noi nu se îndoiește că poporul vostru, poporul sovietic, dorește pacea. Pacea îi este necesară. El lucrează pentru pace și întinde o mână prietenească întregului popor din Statele Unite, tot așa cum ne-o întinde nouă pentru o căldă strângere de mână. Nimeni nu ne poate convinge acum de contrariul: noi ne-am convins de acest lucru cu proprii noștri ochi.

De aici din Moscova, noi adresăm în mod solemn un apel americanilor: acționați cât mai grabnic pentru a readuce guvernul nostru la o politică de pace cât mai este timp.

Noi, membrii celei dintâi delegații organizate americane de pace, care vizitează Uniunea Sovietică după 1927, ne întoarcem în patrie plini de hotărârea de a lupta pentru unitate în vederea păcii, pentru o unitate care stă mai presus de orice deosebiri. Noi am înțeles multe și suntem însuflețiți de cunoașterea noii lumi din țara voastră. Noi ne întoarcem acasă ca partizani ai unei singure cauze foarte importante — cauza reluării și continuării luptei pentru pace. Și această idee noi o vom difuza pe o scară cât mai largă. America trebuie să cunoască mai multe despre Uniunea Sovietică, dar în primul rând AMERICA ARE NEVOIE DE PACE CU UNIUNEA SOVIETICĂ. În aceasta constă cheia rezolvării crizei actuale, în aceasta constă cheia înlăturării unui nou război mondial, război care ar transforma în ruine întreaga lume și ale cărui distrugerii nu ar putea fi evitate nici chiar de America.